

**UCHWAŁA NR XXII/249/12  
RADY MIEJSKIEJ W PABIANICACH**

z dnia 27 stycznia 2012 r.

**zmieniająca uchwałę Nr VI/65/11 Rady Miejskiej w Pabianicach z dnia 25 marca 2011r. w sprawie  
określenia wzorów formularzy informacji i deklaracji podatkowych.**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 8 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591; z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271, Nr 214, poz. 1806; z 2003 r. Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568; z 2004 r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203, Nr 167 poz. 1759; z 2005 r. Nr 172, poz. 1441, Nr 175 poz. 1457; z 2006 r. Nr 17, poz. 128, Nr 181, poz. 1337; z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974, Nr 173, poz. 1218; z 2008 r. Nr 180, poz. 1111, Nr 223, poz. 1458; z 2009 r. Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241; z 2010 r. Nr 28, poz. 142, Nr 28, poz. 146, Nr 40 poz. 230, Nr 106, poz. 675; z 2011r. Nr 21 poz. 113, Nr 117 poz. 679, Nr 134 poz. 777, Nr 149, poz. 887, Nr 217 poz. 1281), w związku z art. 6a ust. 11 ustawy z dnia 15 listopada 1984 r. o podatku rolnym (t.j. Dz. U. z 2006 r. Nr 136, poz. 969, Nr 191, poz. 1412, Nr 245, poz. 1775, Nr 249, poz. 1825; z 2007 r. Nr 109, poz. 747; z 2008 r. Nr 116, poz. 730, Nr 237, poz. 1655; z 2009 r. Nr 56, poz. 458; z 2010 r. Nr 96, poz. 620, Nr 226, poz. 1475), art. 6 ust. 9 ustawy z dnia 30 października 2002 r. o podatku leśnym (Dz. U. Nr 200, poz. 1682, Nr 216, poz. 1826; z 2005 r. Nr 143, poz. 1199, Nr 164, poz. 1365, Nr 179, poz. 1484; z 2006 r. Nr 245, poz. 1775, Nr 249, poz. 1825; z 2008 r. Nr 116, poz. 730; z 2009 r. Nr 56, poz. 458; z 2010 r. Nr 96, poz. 620, Nr 226, poz. 1475) art. 6 ust. 13 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych<sup>1)</sup> (t.j. Dz. U. z 2010 r. Nr 95, poz. 613, Nr 96, poz. 620, Nr 225 poz. 1461, Nr 226 poz. 1475; z 2011r. Nr 102 poz. 584, Nr 112 poz. 654, Nr 171 poz. 1016, Nr 232, poz. 1378) uchwała się, co następuje:

**§ 1.** W uchwale Nr VI/65/11 Rady Miejskiej w Pabianicach z dnia 25 marca 2011r. w sprawie określenia wzorów formularzy informacji i deklaracji podatkowych, w brzmieniu ustalonym uchwałą Rady Miejskiej w Pabianicach Nr XIX/209/11 z dnia 25 listopada 2011r., załącznik Nr 2 określający wzór deklaracji na podatek od nieruchomości ( DN-1) otrzymuje brzmienie określone w załączniku do niniejszej uchwały.

**§ 2.** Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Pabianic.

**§ 3.** Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Łódzkiego, z mocą obowiązującą od 1 stycznia 2012 r.

Przewodniczący Rady  
Miejskiej w Pabianicach

**Andrzej Sauter**

---

<sup>1)</sup>Niniejsza ustawa dokonuje w zakresie swojej regulacji wdrożenia następujących dyrektyw Wspólnot Europejskich:

1) dyrektywy 92/106/EWG z dnia 7 grudnia 1992 r. w sprawie ustanowienia wspólnych zasad dla niektórych typów transportu kombinowanego towarów między państwami członkowskimi (Dz.Urz. WE L 368 z 17.12.1992),

2) dyrektywy 1999/62/WE z dnia 17 czerwca 1999 r. w sprawie pobierania opłat za użytkowania niektórych typów infrastruktury przez pojazdy ciężarowe (Dz.Urz. WE L 187 z 20.07.1999).

Dane dotyczące ogłoszenia aktów prawa Unii Europejskiej, zamieszczone w niniejszej ustawie – z dniem uzyskania przez Rzeczpospolitą Polską członkostwa w Unii Europejskiej – dotyczą ogłoszenia tych aktów w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej – wydanie specjalne.

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr XXII/249/12  
Rady Miejskiej w Pabianicach  
z dnia 27 stycznia 2012 r.



|   |                  |             |               |
|---|------------------|-------------|---------------|
| 19. Gmina   | 20. Ulica        | 21. Nr domu | 22. Nr lokalu |
| 23. Miejscowość   | 24. Kod pocztowy | 25. Poczta  |               |
| D.3. ADRES DO KORESPONDENCJI (wypełnić w przypadku gdy jest inny niż podany w poz. D.2) |                  |             |               |
| 26. Kraj  | 27. Województwo  | 28. Powiat  |               |
| 29. Gmina   | 30. Ulica        | 31. Nr domu | 32. Nr lokalu |
| 33. Miejscowość   | 34. Kod pocztowy | 35. Poczta  |               |

### E. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA NIEPODLEGAJĄCYCH ZWOLNIENIU:

**Budynek** - obiekt budowlany w rozumieniu przepisów prawa budowlanego, który jest trwale związany z gruntem, wydzielony z przestrzeni za pomocą przegród budowlanych oraz posiada fundamenty i dach.

**Powierzchnia użytkowa** (powierzchnia mierzona po wewnętrznej długości ścian na wszystkich kondygnacjach, z wyjątkiem powierzchni klatek schodowych oraz szybów dźwigowych (wind)).

**Uwaga:** za kondygnację uważa się również garaże podziemne, piwnice, sutereny, poddasza użytkowe.

**Kondygnację** o wys. od 1,40 m do 2,20 m zalicza się w 50% powierzchni użytkowej, a mniejszą niż 1,40 m wysokości pomija się.

**Budowla** – obiekt budowlany w rozumieniu przepisów prawa budowlanego niebędący budynkiem lub obiektem małej architektury, a także urządzenie budowlane w rozumieniu przepisów prawa budowlanego związane z obiektem budowlanym, które zapewnia możliwość użytkowania obiektu zgodnie z jego przeznaczeniem (np. maszty, tablice reklamowe, place utwardzone, ogrodzenia, wiaty).

Opodatkowaniu podlegają budowle lub ich części związane z prowadzeniem działalności gospodarczej.

**Związane z działalnością gospodarczą** są grunty, budynki, budowle będące w posiadaniu przedsiębiorcy lub innego podmiotu prowadzącego działalność gospodarczą.

**Działalność gospodarcza** - działalność, o której mowa w przepisach Prawa działalności gospodarczej.

Szczegóły : patrz ustawa z 12 stycznia 1991r. o podatkach i opłatach lokalnych

#### E.1. POWIERZCHNIA GRUNTÓW

| Przedmiot opodatkowania  | Podstawa opodatkowania | Stawka podatku | Kwota podatku |
|--|------------------------|----------------|---------------|
|  | w m2(ha)               | zł, gr         | zł, gr        |
| 1. Związane z prowadzeniem działalności gospodarczej, bez względu na sposób zakwalifikowania w ewidencji gruntów i budynków                  | 36.<br><br>m2          | 37.            | 38.           |
| 2. Pod jeziorami, zajęte na zbiorniki wodne retencyjne lub elektrowni wodnych <sup>1)</sup>  | 39.<br><br>ha          | 40.            | 41.           |
| 3. Pozostałe grunty, w tym zajęte na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego | 42.<br><br>m2          | 43.            | 44.           |

<sup>1)</sup> Należy podać z dokładnością do czterech miejsc po przecinku

|                     |      |
|---------------------|------|
| DN-1 <sub>(1)</sub> | 2 /4 |
|---------------------|------|

| E.2. POWIERZCHNIA UŻYTKOWA BUDYNKÓW LUB ICH CZĘŚCI  |   |                       |                      |
|---|---|-----------------------|----------------------|
| Przedmiot opodatkowania   | Podstawa opodatkowania w m2                               | Stawka podatku zł, gr | Kwota podatku zł, gr |
| <b>1. Budynki mieszkalne lub ich części- ogółem</b>   | 45.<br>m2   | 46.                   | 47.                  |
| w tym kondygnacji<br>o wysokości:   | od 1,40 do 2,20 m<br>(zaliczyć 50% powierzchni użytkowej) | 48.<br>m2             |                      |
|   | powyżej 2,20 m  | 49.<br>m2             |                      |
| <b>2. Związane z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz budynki mieszkalne lub ich części zajęte na prowadzenie działalności gospodarczej - ogółem :</b> | 50.<br>m2   | 51.                   | 52.                  |
| w tym kondygnacji<br>o wysokości:   | od 1,40 do 2,20 m<br>(zaliczyć 50% powierzchni użytkowej) | 53.<br>m2             |                      |
|   | powyżej 2,20 m  | 54.<br>m2             |                      |
| <b>3. Zajęte na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym - ogółem</b>  | 55.<br>m2   | 56.                   | 57.                  |
| w tym kondygnacji<br>o wysokości:   | od 1,40 do 2,20 m<br>(zaliczyć 50% powierzchni użytkowej) | 58.<br>m2             |                      |
|   | powyżej 2,20 m  | 59.<br>m2             |                      |
| <b>4. Związane z udzielaniem świadczeń zdrowotnych w rozumieniu przepisów o działalności leczniczej zajęte przez podmioty udzielające tych świadczeń</b>      | 60.<br>m2   | 61.                   | 62.                  |
| w tym kondygnacji<br>o wysokości:   | od 1,40 do 2,20 m<br>(zaliczyć 50% powierzchni użytkowej) | 63.<br>m2             |                      |
|   | powyżej 2,20 m  | 64.<br>m2             |                      |
| <b>5. Pomieszczenia gospodarcze bez garaży- ogółem</b>  | 65.<br>m2   | 66.                   | 67.                  |
| w tym kondygnacji<br>o wysokości:   | od 1,40 do 2,20 m<br>(zaliczyć 50% powierzchni użytkowej) | 68.<br>m2             |                      |
|   | powyżej 2,20 m  | 69.<br>m2             |                      |
| <b>6. Garaże - ogółem</b>   | 70.<br>m2   | 71.                   | 72.                  |
| w tym kondygnacji<br>o wysokości:   | od 1,40 do 2,20 m<br>(zaliczyć 50% powierzchni użytkowej) | 73.<br>m2             |                      |
|   | powyżej 2,20 m  | 74.<br>m2             |                      |

|   |   |  |                                    |     |
|---|---|--|------------------------------------|-----|
| <b>7. Pozostałe, w tym zajęte na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego - ogółem</b> |   | 75.<br><br>m2  | 76.                                | 77. |
| w tym kondygnacji o wysokości:  | od 1,40 do 2,20 m<br>(zaliczyć 50% powierzchni użytkowej)                 | 78.<br><br>m2  |                                    |     |
|   | powyżej 2,20 m  | 79.<br><br>m2  |                                    |     |
| <b>E.3. WARTOŚĆ BUDOWLI LUB ICH CZĘŚCI ZWIĄZANYCH Z PROWADZENIEM DZIAŁALNOŚCI GOSPODARCZEJ</b>  |   |  |                                    |     |
| <b>Przedmiot opodatkowania</b>  | <b>Podstawa opodatkowania</b><br>(zaokrąglona do pełnych zł)<br><br>w zł* | <b>Stawka podatku</b>  | <b>Kwota podatku</b><br><br>zł, gr |     |
| <b>Budowle</b>  | 80.<br><br>zł   | 81.<br><br>%   | 82.                                |     |
| <b>F. ŁĄCZNA KWOTA PODATKU</b>  |   |  |                                    |     |
| Kwota podatku (w pełnych złotych)*  |   |  | 83.<br><br>zł                      |     |
| <b>G. INFORMACJA O ZAŁĄCZNIKACH</b> (do niniejszej deklaracji dołączono)  |   |  |                                    |     |
| 84. Liczba załączników ZN-1/A<br><br>   |   | 85. Załącznik ZN-1/B składany (zaznaczyć właściwy kwadrat):<br><br><input type="checkbox"/> tak <input type="checkbox"/> nie |                                    |     |
| <b>H. OŚWIADCZENIE I PODPIS PODATNIKA/ OSOBY REPREZENTUJĄCEJ PODATNIKA</b>  |   |  |                                    |     |
| Oświadczam, że są mi znane przepisy Kodeksu karnego skarbowego o odpowiedzialności za podanie danych niezgodnych z rzeczywistością.                   |   |  |                                    |     |
| 86. Imię  |   | 87. Nazwisko   |                                    |     |
| 88. Data wypełnienia deklaracji (dzień- miesiąc- rok)<br><br>      -       -  |   | 89. Podpis (pieczęć) podatnika/ osoby reprezentującej podatnika <sup>2)</sup>  |                                    |     |
| 90. Numer telefonu kontaktowego   |   |  |                                    |     |
| <b>I. ADNOTACJE ORGANU PODATKOWEGO</b>  |   |  |                                    |     |
| 91. Data wpływu formularza (dzień- miesiąc- rok)<br>.....   |   | 92. Podpis urzędnika przyjmującego formularz:<br>.....   |                                    |     |
| 93. Uwagi organu podatkowego:<br>.....<br>.....<br>.....<br>.....<br>.....  |   |  |                                    |     |

**POUCZENIE**

**Niniejsza deklaracja stanowi podstawę do wystawienia tytułu wykonawczego, zgodnie z przepisami ustawy z dnia 17 czerwca 1966r. o postępowaniu egzekucyjnym w administracji (Dz. U. z 2002r. Nr 110, poz. 968 z późn. zm.).**

\* Zgodnie z art. 63 § 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 - Ordynacja podatkowa Dz.U. z 2005 r. Nr 8, poz. 60 ze zm.), podstawy opodatkowania, kwoty podatków, odsetki za zwłokę, opłaty prolongacyjne, oprocentowanie nadpłat oraz wynagrodzenia przysługujące płatnikom zaokrągla się się do pełnych złotych, w ten sposób, że końcówki kwot wynoszące mniej niż 50 groszy pomija się, a końcówki wynoszące 50 i więcej groszy podwyższa się do pełnych złotych.

<sup>2)</sup> Niepotrzebne skreślić.

|                     |      |
|---------------------|------|
| DN-1 <sub>(1)</sub> | 4 /4 |
|---------------------|------|